

ORDINANCE NO. 851
(ORDENANZA NUM.)

AN ORDINANCE OF THE CITY COUNCIL OF THE CITY OF JOURDANTON, TEXAS, ORDERING THE GENERAL ELECTION TO BE HELD ON NOVEMBER 2, 2021 FOR THE PURPOSE OF THREE (3) COUNCIL MEMBERS; ESTABLISHING THE TIME AND PLACE FOR EARLY VOTING.

(UNA ORDENANZA DEL CONCEJO MUNICIPAL DE LA CIUDAD DE JOURDANTON, TEXAS, ORDENANDO LA ELECCION GENERAL LLEVANDOSE A CABO EL DIA 2 DE NOVIEMBRE, 2021 CON EL PROPOSITO DE ELECCIONAR UN ALCALDE Y TRES (3) CONCEJALOS; DESIGNADO EL TIEMPO Y LUGAR PARA VOTACION EN ADELANTADA.)

BE IT ORDAINED BY THE CITY COUNCIL OF THE CITY OF JOURDANTON, TEXAS:

(ES ORDENANDO POR EL CONCEJO MUNICIPAL DE LA CIUDAD DE JOURDANTON, TEXAS:)

Section 1. That there will be a General City Election on November 2, 2021 for the purpose of electing a Councilmember Place No. 1, Councilmember Place No. 2, and Councilmember Place No. 3, with each serving a two-year term.

(Seccion 1.) Una eleccion general llevandose a cabo el dia 3 noviembre de 2021 con el proposito de eleccionar tres (3) concejalos, para numeros uno (1) Y dos (2), Y tres (3); cada tiene un termino de dos anos.)

Section 2. The place of polling locations as show on “Exhibit A.”

(Seccion 2.) El lugar de votacion se muestran en el “Anexo A.”

Section 3. The polls will be open from 7:00 a.m. to 7:00 p.m. on election day.

(Seccion 3.) El Centro Electoral abrira de 7:00 en la manana a las 7:00 en la tarde el dia de la eleccion.

Section 4. Early Voting by personal appearance will be conducted each weekday at the Atascosa County Election Office, 914 N. Main Street, Ste. 115, Jourdanton, Texas between the hours of 8:00 a.m. and 5:00 p.m. beginning on October 18, 2021 and ending on October 29, 2021.

Additionally, extended hours between the hours of 7:00 a.m. and 7:00 p.m. on October 21, 2021 and October 28, 2021.

(Seccion 4.) La votacion adelantada en personal se llevara a cabo de Lunes a viernes en el edificio de la Atascosa County Election Office, 914 Main Street, Ste. 115, Jourdanton, Texas entre a las 8:00 en la manana a las 5:00 en la tarde empezande el dia 18 de Octubre, 2021 y terminande el dia 28 de Octubre, 2021.

Adicionalmente, habra horario extendido de 7:00 a.m. en la manana hasta 7:00 p.m. en la tarde el dia 21 de Octubre de 2021 y el 28, de Octubre del 2021

Section 5. Applications for ballots by mail shall be mailed to:

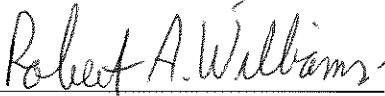
(Seccion 5.) Las solicitudes para boletas que se votaran en adelantada por correo deberan enviarse a:)

Janice Ruple
Atascosa County Election Administrator
914 N. Main Street, Ste. 115
Jourdanton, TX 78026

Applications for ballots by mail must be received no later than the close of business on October 22, 2021

(Las solicitudes para boletas que se votaran en adelantada por correo deberan recibirse para el fin de las horas de negocio de 22 de Octubre de 2021.)

PASSED and APPROVED the 16th day of August, 2021
(APROBADA Y ACEPTADA el dia 16 de August, 2021)


Robert A. Williams, Mayor

ATTEST:

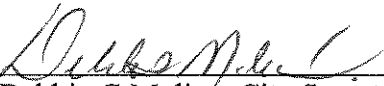

Debbie G Molina, City Secretary



EXHIBIT A

COUNTY WIDE POLLING LOCATIONS

NOVEMBER 2, 2021

ELECTION DAY
COUNTYWIDE VOTING BOXES
2021 GENERAL/SPECIAL ELECTION
NOVEMBER 2, 2021

Voting Boxes

1 Pleasanton Civic Center
115 N. Main St.
Pleasanton, Texas 78064

2 Horace Fincher Center
19031 Priest Blvd.
Lytle, Texas 78052

3 McCoy Water Supply Office
2125 FM 541
McCoy, Texas 78113

4 Jourdanton Community Center
1101 Campbell Ave.
Jourdanton, Texas 78026

5 Charlotte First Baptist Church
173 S. Yule Ave.
Charlotte, Texas 78011

6 Poteet VFW Bldg.
9655 N SH 16
Poteet, Texas 78065

7 Leming School
25 E. Fifth St
Leming, Texas 78050

GENERAL/SPECIAL ELECTIONS
COUNTYWIDE VOTING
EARLY VOTING POLLING LOCATIONS
November 2, 2021

EARLY VOTING LOCATIONS

Atascosa County Annex II Main Location
914 Main St
Jourdanton, Texas 78026

JP Pct. #2 Branch Location
1567 FM 3175
Lytle, Texas 78052

JP Pct. #4 Branch Location
744 Hwy. 281 South
Pleasanton, Texas 78064

EMS Bldg. Branch Location
551 Broadway
Poteet, Texas 78065